

1973

2603

CLUB-ORGAN



1910

F.C. LÄNGGASSE
BERN



Versicherungen

Versicherungsfragen?

Starten Sie einen Angriff auf

Niederhäuser Walter

Länggassstrasse 48

Telefon: P. 031 23 16 67
G. 031 22 23 31

und Sie werden gewinnen (Mehr als 2 Punkte)

Ernst Lehmann

Gärtnerei u. Blumengeschäft

Blg. Meierdörfli

Neubrückstr. 81 . Tel. 23 32 89

Dekorationen Blumenarrangements
Topfpflanzen Schnittblumen
Binderei für Freud und Leid

Das Vertrauenshaus
für gute Fleisch- und Wurstwaren

Rud. JUNKER
METZGEREI

Telephon 23 45 56

Gewerbestrasse 18

Pharmazeutische
Spezialitäten
Kräuter
Technische Artikel
Putz-Artikel
Kosmetik

Ch. Bietenholz Drogerie

Länggassstrasse 53
3012 Bern
Telefon 23 46 24

ETERNA ::

 **RADO**



ORIS

Im bekannten Fachgeschäft

w. helmann

Uhren - Bijouterie **Bern** Neufeldstrasse 1

CLUB-ORGAN F. C. LÄNGGASSE

Redaktion: Fritz Bichsel, Länggasstr. 46 Bern Tel. 23 38 81
Druck: W. Mäder, Graph. Atelier, Worbstr. 190 3073 Gmüden

Zum Jahreswechsel

entbieten wir allen Freunden, Gönnern und Mitgliedern

die herzlichsten Glückwünsche

und knüpfen den Wunsch daran, auch im neuen Jahr das Vertrauen und die Unterstützung weiter Kreise geniessen zu dürfen.

Der Vorstand des F.C. Länggasse

Halbzeitbetrachtung des Präsidenten

Liebe FC-ler.

Nachdem die erste Runde der Saison 1973 / 74 praktisch abgeschlossen ist, möchte ich aus der Sicht des Vorstandes gesehen, wie folgt Rückschau halten:

Im Abschnitt "Ausblick" meines Jahresberichtes 1972/73 habe ich als Zielsetzung formuliert, der FC Länggasse möge an seine 2. Liga-Tradition früherer Zeiten anknüpfen, nachdem die erste Saison nach dem Wiederaufstieg glücklich überstanden war. Dabei hatte ich vor allem die berühmte "2. Saison" im Auge, welche gewissermassen als "schwarze Tradition" schon manchen Wiederaufgestiegenen zu Fall gebracht hat.

Ich darf mit Freude feststellen, dass unsere 1. Mannschaft bereits jetzt schon ihre Zweitligazugehörigkeit gefestigt hat und zwar nicht nur wegen ihrer guten Rangstellung, sondern vor allem wegen ihrer allseits anerkannten Reife für diese Spielklasse. Dabei lässt die Einstellung der Mannschaft und ihrer Betreuer erkennen, dass man sich auch für die fernere Zukunft keine Sorgen zu machen braucht. Im Namen des Vorstandes möchte ich daher die-

Restaurant **SEIDENHOF**

Zähringerstrasse 44 Telephon 23 41 02

Höflich empfiehlt sich: Hans Steiner-Dänzer



**Die feinen Cardinal-
Biere und diversen
Mineralwasser werden
Ihnen ins Haus geliefert**

**BRAU AG
53 40 41**



empfiehlt sich bestens

mit

**Schwarzwälder-
Kirschtorten**

Bäckerei-Konditorei
Länggassstrasse 47 3012 Bern,

Telefon 236628

Restaurant Hecht

Familie F. Rupp-v. Allmen

Seidenweg 5

3012 Bern, Telefon 23 75 50

**Zwei vollautomatische
Kegelbahnen**

Restaurant **Länggass-Stübli**

empfiehlt sich den Mitgliedern des F.C. Länggasse bestens.

Familie Paul Portner

sen Sportkameraden den besten Dank aussprechen und ihnen für den Rest der Saison viel Glück und Erfolg wünschen. (der Torjägerwettbewerb der TN Münsingen steht gegebenenfalls auch noch zur Diskussion!)

Da dieses Kluborgan die letzte Gelegenheit dazu ist, wünsche ich der gesamten FCL-Familie heute schon alles Gute für die kommenden Festtage, viel Glück und gute Gesundheit.

Euer Präsident

Rückblende auf die Vorrunde

1. Mannschaft

Nach dem überraschend guten Abschneiden in der Saison 1972/73 unserer ersten Mannschaft wurde die neue Saison am 26. Aug. mit dem Spiel gegen den FC Zähringia eröffnet. Ohne im Schweizer-Cup mitgemacht zu haben, dafür aber mit sieben harten Trainingsspielen in den Beinen, zeigte unser Team in diesem ersten Heimspiel guten Fussball und eroberte mit einem 2:0-Heimsieg das erste Punktepaar. Auf dem heissen Terrain in Herzogenbuchsee, übrigens bei Bruthitze, konnte man beruhigt feststellen, dass unsere Leute auch dieses Jahr vor dem heimstarken Gegner absolut keinen Respekt zeigten und durch einen 2:1-Sieg zwei weitere Punkte nach Hause brachten. Dann, am Sonntag darauf, erschien der Neuling Lerchenfeld auf dem Sportplatz Länggasse und lehrten während der ersten zwanzig Minuten unsere Mannen das Fürchten. Das druckvoll agierende Team aus dem Oberland wurde aber von den Gelbblauen bald einmal in Schach gehalten. Durch sauber herausgespielte Tore wurde schliesslich der dritte aufeinanderfolgende Sieg gefeiert. Auch das nächste Treffen gegen Rapid Ostermundigen bedeutete für unsere Erste Platzvorteil. Die Gäste zeigten sich offensichtlich noch nicht in Bestform, trotzdem wurde nur ein 1:1-Unentschieden erreicht. Viktoria, in dieser Periode mit magerem Punktekonto, wurde mit viel Mühe 2:1 knapp geschlagen.

Der gute Saisonstart, vier Spiele und sieben Punkte, verliess unserer Elf recht viel Selbstvertrauen. "Mumm" brauchte man schliesslich für den nächsten Punktekampf, denn der nächste Gast auf dem Länggassplatz hiess FC Künzli. Die Vorbereitungen für diesen Rivalenkampf liefen auf Hochtouren. Würde endlich nach langen Jahren einmal ein Sieg gelingen? Nein, es sollte auch diesmal wieder nicht sein. Durch schlechte Chancenauswertung unserer Stürmer und durch unglaubliches Pech wurde dieser 2:1-Sieg der Gäste buchstäblich verschenkt. Kein Wunder, nach dieser Unglücksniederlage flossen in der Kabine des FCL sogar Tränen.....!

Am Sonntag nach unserem Familienabend, unsere Mannen mussten leider alle schon um elf Uhr in die "Federn", musste endlich wieder einmal auswärts angetreten werden. Auf der Bodenweid in Bümpliz zeigte unsere Mannschaft ein taktisch kluges und raffiniertes Spiel. Rot-Weiss hatte nie eine Chance und wurde glatt 3:0 überfahren. Mit wenig Hoffnungen wurde Sonntags darauf der Weg nach

Eptinger

Die herrlichen Durstlöcher

Pepita

Mikrofilm Eptinger A.G.

Restaurant Traube

Bekannt für
seine gute Küche

Grosser Parkplatz.

3037 Herrenschwanden

Früchte und Gemüse

stets frisch und gepflegt bei

H. Gloor

Bushalt Mittelstrasse

Länggasstr. 32 a



Auto-Fahrschule

Alfred Thönen

Breitenrainstrasse 61

Telephon 031 42 02 33

Restaurant «ZEBRA»

Gute Küche
und Keller

Fabrikstrasse Telephon 23 23 40

A.+ M. Zeller- Antonioli

Langenthal angetreten. Der eindeutige Favorit dieser Saison ist und bleibt Langenthal, das wurde auch dem FCL klar. Dem guten Spiel des Heimklubs hatte unsere Erste nichts entgegenzusetzen und wurde klar 3:0 geschlagen. Das letzte VorrundenSpiel wurde auf dem Wyler ausgetragen. Nach einer 3:0-Führung der Länggässer musste man plötzlich wieder um die Punkte bangen. Denn WEF verkürzte den Rückstand noch vor der Pause auf 2:3. Die bessere Auswertung der Torchancen und ein gesunder Druck unserer Stürmer brachte dann aber doch einen verdienten 3:5-Sieg ein.

Diese erfolgreiche Vorrunde hat also gezeigt, dass unsere erste Mannschaft auch diese Saison wieder in der Lage ist, an der Spitze ein Wort mitzureden. Ich möchte allen Spielern für Einsatz und Trainingsfleiss danken und Trainer Hansruedi Heiniger wünsche ich viel Glück für die Rückrunde

KE

Rangliste der Gruppe 1 10. Dez. 1973

1. Langenthal	12	8	3	1	=	19	P.
2. Länggasse	11	6	3	2	=	15	
3. König	12	5	5	2	=	15	
4. Herzogenbuchsee	11	6	2	3	=	14	
5. Rot-Weiss	12	6	2	4	=	14	
6. Rapid	12	2	8	2	=	12	
7. Lerchenfeld	12	5	2	5	=	12	
8. Minerva	10	2	4	4	=	8	
9. Zähringia	12	1	6	5	=	8	
10. Victoria	12	2	3	7	=	7	
11. WEF	12	0	4	8	=	4	

Der Dank kommt spät, aber trotzdem von Herzen!

Wer den Reisebericht über die Mallorcareise unserer ersten Mannschaft gelesen hat, musste sich bestimmt fragen, wer bei der Finanzierung dieser Reise der grosse Geldgeber war. Nebst einem Toto-Kässeli haben sich einige namhafte Berner Firmen sehr grosszügig gezeigt. Insgesamt wurden nahezu fast zweitausend Franken spendiert. Wir möchten es deshalb nicht unterlassen, nachträglich allen Spendern recht herzlich zu danken.

Der Dank gilt folgenden Firmen:

Nussbaum u. Co. AG Malerei / Gipserei
 Schulthess AG. Sanitäre Installationen
 Adolf Künzi AG. Strassen- u. Tiefbau
 Lino Schwab, Elektr. Installationen
 Ed. Ramseyer, Heizung, Lüftung, Sanitär. Installationen
 Alpina-Versicherungen, W. Niederhäuser
 H. R. Heiniger, Spenglerei, Bedachungen

Liebe FC-Freunde, berücksichtigt diese Unternehmer, es lohnt sich

Juniorenecke

Unser Hans Gehrig ist Vater geworden, seine Frau schenkt einer gesunden Tochter das Leben. Wir gratulieren von Herzen und wünschen der ganzen Familie alles Gute.

Macht es wie unser Spiko-Präsident Karl Edelman und besucht vermehrt unsere Juniorenspiele. Es sind auch hier immer wieder gute und schöne Treffen zu sehen. Ort und Zeit sämtlicher Spiele werden im Klublokal Rest. Schweizerbund angeschrieben.

Für alle Ball- und Geldspenden dankt die Juko recht herzlich. Es ist uns leider nicht möglich alle einzeln zu verdanken und bitten daher um Verständnis.

Immer wieder werden Autos für die Fahrt zu den Juniorenspielen zur Verfügung gestellt. Auch hier sprechen wir den herzlichsten Dank aus.

Merci sagen wir auch den Müttern unserer Junioren C I, waschen sie doch abwechselungsweise und unentgeltlich die Tennies unserer Jungen. Jost "Lege" hat sich für diese Aktion ganz persönlich eingesetzt und bei seinem Charme blieb der Erfolg auch nicht aus.

Grünes Licht hat der Vorstand zur Bildung einer Junioren- B-Mannschaft gegeben. Wir suchen noch einige Junioren mit den Jahrgängen 1962/63. Interessierte Jünglinge mögen sich so schnell als möglich beim Junioren-Obmann Heinz Schär, Dammweg 55, 3013 Bern melden. Tel. 42 05 42.

Werte Trainer, liebe Junioren, ich danke Euch allen für den grossen Einsatz während der ersten Runde dieser Saison. Es freut mich, dass alle Spiele gut unter Dach gebracht werden konnten und hoffe, es möge auch in der zweiten Runde so sein. Nun wünsche ich allen FC- Länggässlern und den Angehörigen für die kommenden Festtage alles Gute, ein erfolgreiches neues Jahr und verbleibe mit sportlichen Grüessen

der Juniorenobmann:
H. Schär

Begni + Co. Isolierungen

Bern, Friedheimweg 13, Telefon 45 83 88

Wir empfehlen uns
für Isolierungen von
Warmwasserheizungen, Boilern,
Kaltwasser und Dampfleitungen,
Dampfkesseln,
Kühl- und Gefrieranlagen
30 jährige Berufserfahrung

La Ticinese M. BOLLA

Mittelstrasse 70 Tel. 23 28 40 Tel. priv. : M. Bolla 56 47 66 Hinterkappelen

Tessiner und Italienische Spezialitäten. Comestibles

Autocar-Reisen im In- und Ausland, Vereinsausflüge, Hochzeitsfahrten

Wir stehen Ihnen mit interes-
santen Vorschlägen zur Ver-
fügung



Telephon 031 23 33 13

Falkenplatz 3

Bern

Autogarage

Filippo Pagano
Zikadenweg 6 Bern

offizielle Vertr. **FIAT**

Tel. 42 43 89

P. 55 58 73

Wer
möchte
hier
inserieren
?

Täglich frische Fleisch-
und Wurstwaren

Metzgerei H. Riesen

Hesstrasse 42, Tel. 53 44 62

Restaurant Schloss Reidenbach

Bekannt für
Fischspezialitäten

• Grosser Parkplatz

Telephon 57 00 20

Familie Moser



Hermann Sollberger †

Ehrenpräsident des Fussballklub Länggasse

Es fällt uns allen schwer, von einem guten Menschen Abschied zu nehmen, dem wir so unendlich viel zu danken haben. Zutiefst erschüttert mussten wir Kenntnis vom Ableben unseres verdienten Ehrenpräsidenten und Ehrenmitgliedes Hermann Sollberger nehmen. Nach längerer Krankheit ist er an seinem

vierundsiebzigsten Geburtstag von seinen Leiden erlöst worden. Nüchterne Worte vermögen nicht auszudrücken, was der liebe Verstorbene für uns und unsere Bewegung zeit seines Lebens geleistet hat. Es gibt wohl kaum ein Amt in unserer Gemeinschaft, das er nicht ein- oder mehrmals innegehabt hat. Er war der Verfechter einer gerechten Sache und nicht vergebens wurde ihm die Ehrenmitgliedschaft und später das Ehrenpräsidium verliehen, das er wie kein Zweiter mehr als verdient hat. Im Schweizerischen Fussballverband, im Regional-Komitee, in der Hilfskasse, überall hat er mit restlosem Einsatz seine ganze Kraft eingesetzt, ein leuchtendes Beispiel der Pflichterfüllung. Als langjähriger Aktiver und Spieler der ersten Mannschaft hat er auch auf dem grünen Rasen seinen Mann voll und ganz gestellt und war uns allen ein Vorbild. Als junger begeisterter Sportler ist er in den letzten Jahren des ersten Weltkrieges den Reihen der Länggässler beigetreten und hat diesem Verein bis zu seinem Ableben die Treue gehalten. War Not am Mann, unser Hermann war immer bereit mit ganzer Kraft und einem gesunden Optimismus einzuspringen, aus manchem Wellental hat er uns wieder an das Licht geführt und uns den Weg gewiesen, der immer richtig und gut war. Und es zeugt von seinem bescheidenen Charakter, dass er Ehrungen nach Möglichkeit aus dem Wege ging, für ihn war Hilfsbereitschaft eine Selbstverständlichkeit. Nun hat der gute Kamerad, der uns so viel gegeben und selber so wenig verlangt hat, seinen Frieden gefunden. Ein guter Mensch, den wir nie vergessen werden, musste uns verlassen.



Ed. Ramseyer 3006 Bern

Heizung · Lüftung · Sanitäre Installationen

Galgenfeldweg 1

Telephon 031 41 21 41

Frau S. Schaub

Fabrikstrasse 33 Telefon 232393
empfiehlt sich bestens für

Gemüse und Früchte

VéGé-Lebensmittel

Tea-Room

Roxy Bern

E. R. Raimund, Murtenstrasse 50

Telefon 25 30 30

Bäckerei - Konditorei

M. MOSER

Bekannt für gute Backwaren

Fabrikstrasse 32 Telefon 23 46 25
3012 Bern

Jeden Samstag feinste Butterzöpfen

Restaurant Zähringerhof *immer gut*

Neu

«SCHOPF»

BAR

Die Bar mit der gemütlichen Atmosphäre
in der Länggasse

Familie W. Probst Telefon 23 08 60

RESTAURANT MUESMATT

Frelestrasse 65 Telefon 23 39 74

Preiswerte Tellerservice

Spezialität: Pferde-Entrecôte
Familie H. Wittwer-Hofer

Druck und Verlag: Buchdruckerei
E. Flück & Cie., Ryffligasschen 6
Administration: Hermann Sollberger,
Brenngartenstrasse
Inserten-Aannahme:
Hans Lehmann, Frei-
strasse 54



CLUB -
F.C. LANGGASSE
ORGAN

Liebe Sportfreunde!

Wir haben keine Zeit und Kosten gescheut, uns nunmehr auch nach aussen hin bemerkbar zu machen, und dies zwar durch ein Club-Organ. Jedes Mitglied mache es sich zur Pflicht und Ehrensache, am Aufbau unseres Organs mitzuwirken, und dies zwar nicht nur beim redaktionellen Teil, sondern auch unter pflichtgetreuer Berücksichtigung unserer Inserenten. Nur so wird es uns ermöglicht, unser Organ später in grösserem Rahmen herausgeben zu können.

Die Redaktion.

Die Zeiten Ändern!

Im Februar 1927 erschien die erste Nummer unseres Vereinsorgans. Wahrlich, zu der damaligen Krisenzeit ein gewagtes Unterfangen, dem man keine allzulange Lebensdauer zutraute. Doch unsere Vereinsschrift erscheint noch heute nach 46 Jahren! Weitsicht und der Glaube an eine gute Sache hat sich also gelohnt und es ist mir ein Bedürfnis, den Lesern die Titelseite der ersten Ausgabe zu präsentieren. Man mag über die Aufmachung ein wenig lächeln, aber ich bin überzeugt, zu der damaligen Zeit war das hochmodern! Wer war Gründer und Initiant dieser Vereinschrift? Es war unser leider vor kurzer Zeit verstorbene Ehrenpräsident Sollberger Hermann. Also auch auf diesem Gebiet hat er etwas von bleibendem Wert geschaffen! Es liegt nun an uns, das Erbe zu verwalten nach bestem Wissen und Gewissen. Und beherzigen wir den obenstehenden Aufruf an die Sportfreunde, dann kann es nur immer besser werden.

CERTINA-DS

die Uhr, die alles mitmacht



UNREN BOUTERIE
H. HOSTETTLER
Länggässstrasse 14 Bern

Blumengeschäft Jean Bracher

Länggässstrasse 32 Tel. 23 36 86
Winkelriedstr. 56 41 70 10

Mitglied der Fleurop-
Interflora
Blumenspendevermittlung
nach allen Ländern
Passivmitglied



empfiehlt sich bestens für: Trauerkränze,
Sargbuketts, Brautbuketts, Dekorationen,
Topfpflanzen, Schnittblumen

Restaurant Apollo

Fabrikstrasse Länggasse

Telephon 23 55 77

Gepflegte Küche
Säli

Passivmitglied

mit höflicher Empfehlung **Fam. W. Schott**

Für Schreinerarbeiten und Kunststoffenster

empfiehlt sich

Magazinweg 8

Telephon 23 46 56

Werner Schär

Restaurant Hallergarten

Gesellschaftsstrasse 24, Länggasse

Mit freundlicher Empfehlung

Fam. W. + S. Bucher

Passivmitglied

Zum Verkauf im Restaurant: Exklusive **Rütter** - Spirituosen

In diesem Jahr hat der Tod reichlich Ernte in unseren Reihen gehalten. Auch diesmal haben wir wieder Trauerbotschaften zu verkünden.

Vorerst gilt unser Beileid unserem Ehrenmitglied Karl Küpfer, dem seine liebe Gattin entzissen worden ist.

Trauer herrscht auch in der Familie von Spiko-Präsident Karl Edelmann. Frau Irène Edelmann hat durch den Tod ihre Mutter verloren.

Unfassbar für uns alle war, dass Kummer Wali, der Sohn unseres Freimitgliedes Walter Kummer, am selben Tag wie Sollberger Hermann von dieser Welt Abschied nehmen musste. Kaum 40-jährig ist er nach kurzer schwerer Krankheit verschieden. Wali war in früheren Jahren recht aktiv und hat sich hauptsächlich im Seniorensektor und als Captain dieser Unterabteilung sehr verdient gemacht. Allen Trauerfamilien entbieten wir auch an dieser Stelle unser aufrichtiges Beileid.

Verschiedenes

Mit ziemlicher Verspätung sind mir noch zwei Kartengrüsse in die Hände gekommen und werden bestens verdankt.

Aus Las Palmas, wo sie Sonne und Meer genossen, grüssen Hans Muri und Frau.

Gerber Ueli sendet herzliche Grüsse aus dem Bündnerland, wo er ein sicherlich sehr anstrengendes "Höhentraining" absolvierte.

Kennen Sie unsere Mannschaft schon ? Wenn nein, dann stellt sie der Captain (Buume) vor.

Junioren C I

Goalie: G. Feruglio, A. Jhli

Verteidiger: T. Wenger, B. Courvoisier, D. Wüthrich, A. Maragno, U. Blaser, B. Gertsch.

Läufer: R. Probat, C. Gobeli, U. Bühlmann.

Stürmer: R. Wälti, H. Fiechter, A. Baumann, H. Fankhauser
P. Pfäffli

Wir danken all den Spendern, die einen Beitrag an das Tenne gegeben haben und auch den Mütterchen, die uns das Tenne gratis waschen. Das erste Spiel war gleich ein Erfolg. Länggasse: Sternenberg 6 : 3
16 Spieler sind für eine Mannschaft nötig meint Trainer "Lege", von dem wir hoffen, dass er uns noch lange treu bleiben wird

Captain André Baumann

Besten Dank Captain "Buume". (Redaktion)

fasel + brunner
Spenglerei und sanitäre Installationen

Waffenweg 5, Bern
Telefon 42 44 52

**Rasch
preiswert
zuverlässig**

empfehl
t sich
bestens
für
gepflegte
Ware

Molkerei Mosimann

MM

Frau E. Mosimann
Seldenweg 4

Dr. MAX MOSIMANN

Apotheker
Brückfeldapotheke
Neubrücke 73
Telephon 23 21 02

empfehl
t sich bestens
Prompter Botendienst

H. R. HEINIGER BERN

Fischermüllstrasse 6 b 3000 Bern
Tel. 031 25 80 07 Priv. 031 46 80 32

**Spenglerarbeiten
Flach-Dachungen
Projekt und Submissionen
Reparaturen**

**WEINE UND
KOLONIALWAREN**

immer vorteilhaft bei

G. Baris-Godlo
Gesellschaftsstrasse 70
Telefon 23 59 30



BERNINA

Peter Pulfer
Hirschengraben 2, Telefon 25 22 20
Beundenfeldstrasse 21, Telefon 41 65 55
3000 Bern

Es ist kein Zufall, daß Bernina nicht nur
in der Schweiz die meistgekauft
Nähmaschine ist.

Kormann und Scheidegger

**ELEKTRO
FACHGESCHÄFT**

BERN, Freiestrasse 33
Telefon 23 47 68

AZ**3000 Bern 9**

Schweiz. Landesbibliothek
Hallwylstr. 15
3005 Bern



Der Sportler kauft im Sportgeschäft!

Christen & Co. AG., Sportabteilung
Max Eiselin, Sportgeschäft
Gebr. Loeb AG., Sportabteilung
Ryfflihof, Sportabteilung
Universal-Sport
D. Vaucher, Sportgeschäft

Marktgasse 28	Tel. 22 56 11
Gerechtigkeitsgasse 78	Tel. 22 16 22
Spitalgasse 47	Tel. 22 73 21
Aarberggasse 53	Tel. 22 42 11
Zeughausgasse 9	Tel. 22 78 62
Theaterplatz 3	Tel. 22 22 34
Marktgasse 40	Tel. 22 22 36

F. Solcà

Wand + Bodenbeläge
Reparaturen

Seidenweg 44

3000 Bern

Telefon 23 42 07

Restaurant
Schweizerbund

Klublokal
des FC. Länggasse

Fam. René Eichenberger
Länggassstrasse 44
Telefon 23 30 82

Säle für Familienanlässe